



**ORDRE DU JOUR  
COMITÉ EXÉCUTIF  
SÉANCE ORDINAIRE DU 19 JUIN 2013**

**LIEU :** Salle des Comités

**HEURE :** 9 h 30

---

**APPROBATION DES PROCÈS-VERBAUX**

---

**Projet numéro 17493** - Adoption des procès-verbaux de la séance spécial du comité exécutif de la Ville de Gatineau tenue le 28 mai 2013 ainsi que de la séance ordinaire tenue le 29 mai 2013

---

**1. DIRECTION GÉNÉRALE**

---

---

**2. GESTION DU TERRITOIRE**

---

---

**3. SERVICE DE L'URBANISME ET DU DÉVELOPPEMENT DURABLE**

---

**3.1** **Projet numéro 17198** - Désignation de noms de rue - Ouverture d'une nouvelle rue et prolongement d'une rue existante - District électoral de Deschênes - Alain Riel

---

**4. SERVICE DES INFRASTRUCTURES**

---

---

**5. SERVICE DE L'ENVIRONNEMENT**

---

---

**6. SERVICE DE LA GESTION DES BIENS IMMOBILIERS**

---

---

**7. SERVICES DE PROXIMITÉ**

---

---

**8. SERVICE DES TRAVAUX PUBLICS**

---

**8.1** **Projet numéro 17175** - Ratification de la liste des locations et des achats de biens non durables numéro B-21 - 34 716,57 \$ - Période du 19 au 25 mai 2013

**8.2** **Projet numéro 17327** - Rejet des soumissions - 2013 SI 113 - Service de terreautage de terrains sportifs

---

**9. SERVICE DES LOISIRS, DES SPORTS ET DU DÉVELOPPEMENT DES COMMUNAUTÉS**

---

**9.1** **Projet numéro 16497** - Protocole d'entente Grand partenaire et entente de prêt à usage pour le 375, avenue de Buckingham, section Bistr'Ados et entente de prêt à usage pour le terrain situé au 948, rue Georges - District électoral de Buckingham - Maxime Pedneaud-Jobin

---

**10. SERVICE DES ARTS, DE LA CULTURE ET DES LETTRES**

---

**10.1** **Projet numéro 17313** - Dérogation au règlement concernant le bruit pour l'activité qui a lieu au Parc Jacques-Cartier le 1<sup>er</sup> juillet 2013 dans le cadre de la fête du Canada

- 11. SERVICE DE POLICE
- 12. SERVICE DE SÉCURITÉ INCENDIE
- 13. ADMINISTRATION ET FINANCES
- 14. SERVICE DES FINANCES
  - 14.1 **Projet numéro 17402** - Acceptation du dépôt de la liste des commandes C-21 pour un montant total de 453 431,24 \$ pour la période du 30 mai au 5 juin 2013
  - 14.2 **Projet numéro 17312** - Approbation de la liste des pièces de comptes à payer PA numéro 19 - 34 083,84 \$ - Acceptation du dépôt de la liste des pièces de comptes à payer PD numéro 21 - 542 218,59 \$ - Liste des réquisitions numéro 21 - 8 166,75 \$ - Liste des embauches numéro 21 - 1 083 709,33 \$
  - 14.3 **Projet numéro 17424** - Approbation de la liste des pièces de comptes à payer PA numéro 20 - 41 137,40 \$ - Acceptation du dépôt de la liste des pièces de comptes à payer PD numéro 22 - 496 913,44 \$ - Liste des réquisitions numéro 22 - 8 007,89 \$ - Liste des embauches numéro 22 - 784 870,04 \$
- 15. SERVICE DU GREFFE
- 16. SERVICES JURIDIQUES
- 17. SERVICE D'ÉVALUATION
- 18. SERVICE DE L'INFORMATIQUE
- 19. SERVICE DES COMMUNICATIONS
- 20. CENTRES DE SERVICES
  - 20.1 **Projet numéro 15997** - Dérogation au règlement numéro 42-2003 concernant le maintien de la paix publique et au règlement numéro 44-2003 concernant le bruit pour la tenue de l'événement La Tablée de l'Île - 24 juin 2013 - Parc Fontaine
  - 20.2 **Projet numéro 17305** - Autoriser les organisateurs du 17<sup>e</sup> rallye provincial Harley Owner Group à tenir leur défilé - Samedi le 13 juillet 2013 - District électoral de Saint-Raymond–Vanier - Pierre Phillion
- 21. DIVERS
  - 21.1 **Projet numéro 17519** - Subvention de 200 \$ - Maison portugaise des arts et de la culture - Activité du 7 juillet 2013 - District électoral du Versant - Joseph De Sylva
  - 21.2 **Projet numéro 17365** - Subvention de 400 \$ - Polyvalente Nicolas-Gatineau - Activités culturelles, sociales et récréatives - District électoral de la Rivière-Blanche - Yvon Boucher
  - 21.3 **Projet numéro 17525** - Subvention de 650 \$ - AGAP du Vieux-Gatineau - P'tite fête nationale - 24 juin 2013 - Membres du conseil

---

**21. DIVERS (suite)**

---

- 21.4** **Projet numéro 17148** - Subvention de 850 \$ - Association des résidents du quartier Jubilee - Projet de ligue de soccer - District électoral d'Aylmer - Stefan Psenak
- 21.5** **Projet numéro 17303** - Subvention de 1 000 \$ - Association des propriétaires de chiens de Buckingham - District électoral de Buckingham - Maxime Pedneaud-Jobin
- 21.6** **Projet numéro 17495** - Subvention de 3 000 \$ - Association des résidents Bellevue Sud - Projet d'animation jeunesse de l'organisme Adojeune - Été 2013 - District électoral de Bellevue - Sylvie Goneau
- 21.7** **Projet numéro 17060** - Subvention de 3 550 \$ - Carrefour culturel ESTacade - Spectacle Cabotinage, troupe Vague de Cirque - Membres du conseil
- 21.8** **Projet numéro 16911** - Participation et subvention des membres du conseil à une activité bénéfique au profit de la Légion royale canadienne, filiale 33 - 22 juin 2013 - 580 \$
- 21.9** **Projet numéro 17369** - Autorisation de déplacement de monsieur le conseiller Joseph De Sylva - Jeux du Canada - Sherbrooke - 5 au 8 août 2013 - 2 100 \$
- 21.10** **Projet numéro 17392** - Formation en ligne - Mariage civil et union civile - Union des municipalités du Québec - 178,21 \$ - District électoral de l'Orée-du-Parc - Mireille Apollon